



Тимофейге язылган экинчи кагъыз

Бу кагъыз Павелни язганларындан ахырынчысы болмагъа ярай. Ону элчи Румда язган болмагъа герек. Кагъызында о къайтып озюню инамлы иш ёлдашы Тимофейни атын тутуп сёйлей. Бу кагъызда Павелни инг де терен гислери бериле. Иманы саялы гызарланагъан Павел, туснакъда да олтуруп, дувангъа ва оylum гукму-гъа гъазирлик гёрюп тура. Тап шо вакътисинде о бютюн омырюнюю узагъында озюню якълав болуп тургъан ва озюне кёмек этип тургъан Аллагъа макътав эте.

Павелни оylum кьоркьутмай, о озюн Месигъ де булан бирче даимлик яшав кьаравуллагъанына кьатты кюйде инана. Тек элчи Исагъа иман салгъанланы жыйынларыны желегеги булан байлавлу гъай этивден де парахат тююл, неге тююл де олар да озюню усьтоне тюшген гери урувланы, гызарлавланы гёрмеге тюшегегин биле. Павел кёп адамлар гъакъ гертиликге арт берегегин, озлени усьтонедеги Аллагъны гъакимлигине мюкюр болмагъа суймежеклигин алданоъ айтып бере. Шо саялы да Павел Тимофейге, ону булан бирче Исагъа иман салгъанланы барысына да, Месигъ гьар-бир гъакимиятдан ва гъакимликден оърде токътагъан Пачабыз экенни де эсде сакълап, болажакъ гызарлавагъа да, кьоркьутувагъа да кьарамайлы, инамлы кюйде токътап турмагъа чакъырыв эте: «Иса Месигъ оylumню ёкъ этди ва Сююнч Хабар булан яшавну ва оylumсюзлюкню ёлун ачды» (1:10).

Башлангъы саламлар

1 ¹ Бу кагъызны мен, Аллагъны буйругъу булан Иса Месигъни элчиси болгъан Павел, язаман. Исагъа иман салмакъ булан Аллагъ ваъда этген даимлик яшавну билдирмеге йиберилгенмен мен. ² Мени сююмлю уланым Тимофейге Атабыз Аллагъдан ва Раббиз Иса Месигъден гелеген зор яхшылыкъ, рагъму ва парахатлыкъ болсун!

Павел Тимофей учун Аллагъа шюкюрлюк эте

³ Гечеси-гюню булан сени учун дуа эте туруп, ата-бабаларым этгенде йимик, таза намусум булан мен Аллагъа кьуллукъ ва Огъар шюкюр этемен. ⁴ Мен сени гёзьяшларынгны эсге алагъан заманда, сени гёрмеге бек сюемен: шо гёрюшюв мени оьтесиз кьувандыражакъ эди. ⁵ Сени гъакъ юрекден имангъа берилгенингни эсге аламан: уллу ананг Лоида ва ананг Еника шолай иманлы эдилер; олардагъы иман сенде де баргъа инанаман. ⁶ Усьтунге кьолларымны салгъан заманда, сагъа берилген Аллагъны савгъатыны отун озюнде сёнмей сакъламакъны кьастын эт. ⁷ Аллагъ бизге кьоркьувну Ругъун бермеди, кьудратны, сюювню ва озюбюзню елеп болувну Ругъун берди.

⁸ Шогъар гёре Раббизни гъакъында сёйлемеге ва Ону учун туснакъгъа тюшген менден илыкъма. Сююнч Хабарны билдирегеним саялы мен чегеген азапланы ортакъчысы бол ва Аллагъны кьудратына аркъа тая. ⁹ Аллагъ бизин этген ишлерибизге гёре тююл, Озь мурадына ва зор яхшылыкъына гёре кьутгъарып, юреклерибизде Озью булан яшамагъа чакъырды. Шо зор яхшылыкъ дюнья яратылгъанчадан алда да Иса Месигъден бизге берилди. ¹⁰ Амма Кьутгъарывчубуз Иса Месигъни гелмеклиги булан бизге шо зор яхшылыкъ белгили болду. Иса Месигъ оylumню ёкъ этди ва Сююнч Хабар булан яшавну ва оylumсюзлюкню ёлун ачды. ¹¹ Мени де Аллагъ шо сююнчню хабарчысы, элчиси ва устазы этип белгиледи. ¹² Шо себепден мен гъали азап чегемен. Амма мен шондан илыкъмайман, неге тююл мен озюм кимге иман салагъанымны билемен ва магъа аманат этилген затны О къайтып жележек гюнге ерли сакълажагъыма инанаман.

¹³ Менден эшитген бу гъакъ герти уйретивню озюнге уьлгю этип алып кьой ва Иса Месигъ булан бирликде иман ва сююв булан яшап къал. ¹⁴ Ичибизде яшайгъан Аллагъны Ругъу булан сагъа аманат этилген яхшы затланы кьоруп сакъла.

¹⁵ Асиядагъыланы бары да, Фигелни ва Гьермогенни де кьошуп, магъа арт бергенни сен билесен. ¹⁶ Онесифорну уьюндегилерине Раббиз Озьюню рагъмусун гёрсетсин дагъы. Неге тююл де, о кёп керенлер мени юрегиме рагъатлыкъ салды ва мени бугъавланып сакъланагъанымдан илыкъмады. ¹⁷ Румгъа гелген заманда, бек кьаст этип излеп, о мени тапды. ¹⁸ Месигъ къайтып гелген гюнюнде Онесифоргъа Раббиз рагъмусун гёрсетсин дагъы. Эфеседе о магъа нечик кёмек этгенни сен яхшы билесен.

Сююнч Хабар учун азап чегив

2 ¹ Балам, Иса Месигъ береген зор яхшылыкъ булан гюч ал. ² Кёп шагъатлар бар ерде менден эшитгенлерингни башгъаланы уйретип бажаражакъ инамлы адамлагъа тапшуруп кьой.

³Иса Месигъни яхшы асгерчиси гысапда азап чекмеге гъазир болуп тур. ⁴Асгерлик къуллугъун кютеген гъеч бирев де оъзюн яшав маъсала-лар булан байлавлу этмес; ону учун аслу зат оъзюню гъакимини разилигин алмакъдыр. ⁵Ярышны къайдаларын бузагъан кочап да гъеч савгъат алмас. ⁶Авлакъда ишлейген сабанчы да жыйылгъан тюшюмден оъзюню пайын биринчи болуп алмагъа герек. ⁷Мен айтагъан затланы гъакъында ойлашып къара. Оланы барын да англамагъа сагъа Раббиз къемек этер.

⁸Давутну наслусундан болуп, оълумден тирилген Иса Месигъни эсингде сакълап къой. Мен билдиреген Сююнч Хабарда шо гъакъда айтыла. ⁹Шо Сююнч Хабар саялы, бир жинаятчы йимик, мен бугъавланып азап чегемен. Амма Аллагъны каламын бугъавламагъа бажарылмас! ¹⁰Шо саялы, Аллагъ сайлагъанлар учун Иса Месигъ береген къутгъарылывну ва даимлик макътавлукъну олар да алып болсун учун, мен бары да затгъа чыдап тураман. ¹¹Муна инанмагъа тюшеген сёзлер:

Эгер биз Ону булан бирче оьлдук буса, Ону булан бирче де яшарбыз.

¹² Гъали бизге чыдамагъа тюше буса, Ону булан бирче гъакимлик этербиз.

Биз Ону инкар этсек, О да бизин инкар этер.

¹³ Гъатта биз Огъар амин болмасакъ да, О бизге амин болар, неге тюгюл де О Оъзюн инкар этип болмас.

Аллагъны лайыкълы къуллукъчусу

¹⁴Бу затланы Аллагъ сайлагъанланы барыны да эсине сал. Эришивлюклер болмасын деп, иман къардашларыбызгъа Аллагъны аты булан бுவар. Булай эришивлюклер гъеч бир пайда гелтирмес, тынглайгъанлагъа янгыз зарал гелтирер. ¹⁵Оъзюнгню Аллагъгъа лайыкълы гысапда гёрсетмеге къаст эт. Илыкъмагъа себеби болмайгъан ва гъакъ герти сёзню тюзлюгюне уйретеген бир къуллукъчу йимик гъаракат эт. ¹⁶Аллагъсыз бош лакъырлардан ари тур, неге тюгюл шону булан машгъул болагъанлар Аллагъдан баргъан сайын арекеге чыгъалар. ¹⁷Шолай адамланы сёзю югъагъан аврув йимик яйыла. Оланы арасында гъали Гъимейней де, Филет де бар. ¹⁸Олар гъакъ герти ёлдан чыкъгъанлар ва гъатта оьлюлени тирилеген заманы етишип де битген деп де айталар. Шолайлыкъда, кёп адамланы имандан тайышдырмагъа къарайлар. ¹⁹Амма Аллагъны къатты кюрчюсю чайкъалмас. Онда: «Раббиз оъзюнюкилени таный» ва «Раббиз атын тутгъан гъар ким яманлыкъдан арекеде турсун», — деп оюлуп язылгъан.

²⁰Гъар-бир уллу ожакъда янгыз гюмюшден ва алтындан тюгюл, агъачдан ва балчыкъдан этилген савут-саба да болагъанны сен билесендир. Оланы бирлери гъюрметли гюнлер къоллана, бирлери буса гъар гюн

къоллана. ²¹Тап шо кюйде наслыкъдан тазалангъан инсан, гъар-бир яхшы иште эсине пайдалы ва таза болуп, гъюрметли гюн учунгъу савут-саба йимик къолланма болур. ²²Жагъилликни напсларындан къач. Таза юрекден Раббиз атын тутгъанлар булан бирликде муьминликге, имангъа, сюювге ва парахатлыкъгъа элтеген ёлда юрюмеге къаст эт.

²³Гъеч бир маънасыз ва агъмакъ тартышывлагъа къошулма, неге тюгюл шолар янгыз эришивлюклер тувдурагъанны сен билесен. ²⁴Раббиз атын тутгъанлар къуллукъчусу эришмеге тюшмей. О бары да халкъгъа яхшы янашмагъа, бажарывлу кюйде уйретип билмеге ва чыдамлы болмагъа, ²⁵оъзюне къаршы чыгъагъанны сабур кюйде тюзлемеге герек. Балики, Аллагъ олагъа товба этдирер ва олар да гъакъ гертиликни билер. ²⁶Шо заман олар эс табарлар, оъзюню айтгъанын этдирип, есир этген иблисни тузагъындан къутулмагъа болурлар.

Ахыр заманны гъакъында

З¹Билип къой: ахыр заман бек къыйын болажакъ. ²Инсанлар оьзлени сюеген, даим къазанчны, даим оьзлени гъайын этеген, макътанчыкъ, хохабаз, гъонкъа, ата-анасына тынглавсуз, яхшылыкъны хадирин билмейген, сыйсызлыкъ этеген болажакълар. ³Олар сюювсюз, юрек тутагъан, яла ябывчу, оьзлени енгип сакълап болмайгъан, вагъши, рагъмуну душманлары, ⁴хыянатчы, гъайсыз, артыкъ оьктем болажакълар. Олар Аллагъдан эсе кеп чегивню артыкъ сюежеклер. ⁵Олар тышдан дин юрютеген болуп гёрюнюп, ичинден ону гючюн инкар этежеклер. Бу жура адамлардан арекеде тур.

⁶Оланы бирлери уйлеге гирип, оьзлени гъар тюрлю гъасиретликлер елеген, гюнагъдан толгъан, сай гъакъыллы къатынгишилени елемеге сюелер. ⁷Шо къатынгишилер даим не зат буса да бир затны уйренмеге къарайлар, тек гъакъ гертиликни англайгъан даражагъа етишмеге чи болмайлар. ⁸Яннес ва Ямбрес нечик Мусагъа къаршы чыгып турду буса, бу гъакъылдан тайышгъан, ялгъан иманы булангъы адамлар да шолай гъакъ гертиликге къаршы чыгъалар. ⁹Амма оланы ишлери тюзелмес. Мусагъа къаршы тургъан адамлагъа болгъанда йимик, бютюн халкъны алдында буланы да авлиялыгъы ачыкъгъа чыгъажакъ.

Оъзю Тимофейге этилген насигъатлар

¹⁰Мен уйретеген затланы барын да, мен нечик яшайгъанны, мени муратларымны, иманымны, сабурлугъумну, сюювюмню, чыдамлыгъымны, ¹¹Антиокияда, Иконийде ва Листрада мени артымдан тюшген гъызарлавланы ва мен тарыгъан къыйынлыкъланы сен билесен. Бир гъызарлавлангъа тюшген эдим дагъы! Амма Аллагъ оланы барындан да мени къутгъарды. ¹²Иса Месигъге иман салып, Аллагъны ёлуна къыйышывлу

кюйде яшамагъа сюегенлер бары да гызарланар. ¹³Амма яманлыкъ этегенлер ва ялгъанчылар, дагъы да яман болуп, оьзлер алданажакълар ва оьзгелени алдатажакълар.

¹⁴Сен буса уйренген ва инангъан затларынга амин болгъан кююнгде къал, неге тююл сени ким уйретгенни оьзюнг билесен чи. ¹⁵Сыйлы Язывланы сен яш чагъынгдан берли билесен. Олар сагъа Иса Месигъе салгъан имандан таба къутгъарылыгъа элтеген англавну бермеге бола. ¹⁶Аллагъ ругъландыргъангъа гёре, Сыйлы Язывланы барысы да уйретив, юзюн ачыв, хаталаны тюзлев, гъалал яшама насигъат берив учун пайдаладыр. ¹⁷Шолайлыкъда, Аллагъны къулу бажарывлу болур ва гъар-бир яхшы иш учун гъазир болур.

4 ¹Аллагъны, савлагъа ва оьлюлеге дуван этежек Иса Месигъни алдында Ону геливию ва гъакимлигини токъташдырылыву булан сагъа буюраман: ²сагъа онгайлыда да ва онгайлы тююлде де Аллагъны каламын билдирме гъазир кюйде тур! Уйретегенде, бир заманда да чыдамлыгъынгни тас этмейли, адамланы хаталарын гёрсет, юзлерин ач, ругъландыр. ³Бир заман гележек чи, инсанлар гъакъ герти уйретивге тынгламагъа да сюежежклер. Оьзлер чыдамсыз кюйде эшитме сюеген затлагъа гъасирет кюйде тынгламакъ учун, олар гъар тюрю устазланы чакъыражакълар. ⁴Гъакъ гертиликни орнуна олар къайдагъы бош ёмакълагъа тынглажакълар. ⁵Амма сен гъар заман айыкъ тур, бары да къыйынлыкъланы башынгдан гечир, Сююнч Хабарны билдиривчюсюню ишин ерине етдир, Аллагъгъа этеген къуллугъунгн камил кюйде кют.

⁶Мени яшавум къурбан салынагъан ердеги къурбан йимик, магъа да аз заман тююл къалмагъан. ⁷Мен къоччакъ кюйде ябушдум, оьз ёлумну оьтдюм ва даим де Аллагъгъа гъалал къуллукъ этдим. ⁸Гъали буса мени учун уьстюнлюкню тажы гъазир, неге тююл мен Аллагъны разилигин къазанып яшадым. Адилли дуванчы болгъан Раббиз Оьзю белгилеген гюн шону магъа, янгыз магъа да тююл, Ону гелмеклигин сююп гёзлейгенлеге барына да бережек.

⁹Мени яныма тез гелмеге къаст эт. ¹⁰Бу дюньяны кёп сюегени саялы, Демас, мени къююп, Салоникге гетип къалды чы. Крискент Галатиягъа, Тит буса Далматиягъа гетдилер. ¹¹Мени янымда янгыз Лукъа къалды. Гелегенде, оьзюнг булан Маркны да алып гелерсен. Этеген къуллугъумда магъа о кёп кёмек эте. ¹²Тигъикни Эфесге йибердим. ¹³Мени яныма гелегенде, Троядада Карпны янында унутуп къойгъан уьст опурагъымны ва китапланы, айрокъда къольязывланы гелтирерсен.

¹⁴Темирчи Искендер магъа кёп зарал этди. Раббиз огъар этген ишлерине гёре тийишлисин бережек. ¹⁵Сен де ондан сакъ бол, неге тююл бизин сёзлерибизге о бек къаныгъывлу кюйде къаршы чыгъа эди.

¹⁶Биринчи керен магъа оьзюмню якъламагъа тюшгенде, гъеч бирев де мени янымны тутмады, барысы да магъа арт берди. Шо олагъа гюнагъ саналмай къалсын дагъы! ¹⁷Амма мен Сююнч Хабарны толу кюйде билдирсин деп, ону бары да ят халкълар эшитип болсун деп, Раббиз янымда да болуп, магъа гюч берди. Мен де шо арсланкъапланны авзуна тюшмей, къутулмагъа болдум. ¹⁸Раббиз энниден сонг да мени яманлыкъдан къутгъаражакъ ва Оьзюню кёклердеги пачалыгъында сыйындыражакъ. Огъар гъар даим де макътавлар болсун! Амин.

Ахыргъы саламлар

¹⁹Прискилагъа, Акилагъа ва Онесифорну агълюсюне де саламлар айтарсан. ²⁰Эраст Коринфде къалды. Трофимни буса авруйгъаны саялы мен Милетде къойдум. ²¹Мунда къыш болгъунча гелмеге къара. Эвбул, Пуд, Лин, Клавдий ва бары да иман къардашларыбыз сагъа саламлар йиберелер.

²²Раббиз сени ругъунг булан бирче болсун! Аллагъны рагъмусу сизин булан болсун.